



**ST. JOSEPH PARISH AND ST. PATRICK MISSION
DIOCESE OF SANTA ROSA, CALIFORNIA (707) 725-1148**



Saint Joseph Parish
820 14th St.,
Office: 2312 Newburg Rd.,
Fortuna, CA 95540
Fax: 707 725-1149
Email:

stjosephchurch@suddenlink.net



Saint Patrick Mission
690 Pershing St.,
Loleta, CA 95551
Fax: 707 725-1149
Website:

www.saintjoeparish.org



OCTOBER 30, 2022 THIRTY-FIRST SUNDAY IN ORDINARY TIME

The LORD lifts up all who are falling and raises up all who are bowed down.— Psalm 145:14

El Señor sostiene a los que van a caer, endereza a los que ya se doblan.— Salmo 145 (144):14

Saturday: 5:00pm
Sunday: (Loleta) 8:00am
10:00am
Monday—Friday: 12:00pm
Wednesday: Traditional Mass 5:00pm
Thursday: Holy Hour 6:30pm
Confessions 6:30pm
Saturday: Confessions 4:30pm

FIRST FRIDAY: 12:30pm



Domingo: 12:00pm
Lunes: Rosario 7:00pm
Miércoles: Misa Traditional 5:00pm
Grupo de Oración 7:00pm
Jueves: Hora Santa 6:30pm
Confesiones 6:30pm
Misa 7:15pm
Sábado: Confesiones 4:30pm

VIERNES PRIMERO 8:30 pm

A COMPASSIONATE GOD

Today's reading from the book of Wisdom presents an image of a patient God who "rebuke[s] offenders little by little" (Wisdom 12:2), an image endorsed by the psalmist, singing of how the LORD is "slow to anger and of great kindness, and compassionate toward all his works" (Psalm 145:8, 9). The crowd with Jesus, however, grumbles when they see Jesus's kindness and compassion extended to Zacchaeus, who was not just a tax collector, but the "chief tax collector"—a title that surely emphasizes his standing as a sinner to be scorned. In the second reading, Saint Paul urges the Thessalonians to be "worthy" of God's calling, so that "the name of our Lord Jesus may be glorified in you" (2 Thessalonians 1:12); such people, unlike the crowd in the Gospel, would rejoice at Zacchaeus's determination to change his life after encountering Jesus.

Copyright © J. S. Paluch Co.

UN DIOS COMPASIVO

La lectura de hoy del libro de la Sabiduría presenta la imagen de un Dios paciente que "reprende a los delincuentes poco a poco" (Sabiduría 12:2), una imagen apoyada por el salmista, cantando cómo el Señor es "lento para enojarse y generoso para perdonar, a todas sus obras se extiende su ternura" (Salmo 145: 8, 9). Sin embargo, la multitud que acompaña se queja cuando ven la bondad y compasión de Jesús dirigida a Zaqueo, quien no sólo era un recaudador de impuestos, sino el "jefe de los recaudadores", un trabajo que seguramente enfatiza su condición de pecador que hay que despreciar. En la segunda lectura, san Pablo exhorta a los tesalonicenses a ser "dignos" de la llamada de Dios, para que "el nombre de nuestro Señor Jesús sea glorificado en ustedes" (2 Tesalonicenses 1:12); esas personas, a diferencia de la multitud del Evangelio, se alegrarían de que Zaqueo tomó la decisión de cambiar su vida después del encuentro con Jesús.

Copyright © J. S. Paluch Co.

Masks are no longer required inside the Church. For the most recent COVID-19 information, visit [cdc.gov](https://www.cdc.gov) or [cdph.ca.gov](https://www.cdph.ca.gov). Local information is available at [humboldt.gov](https://www.humboldt.gov) or by contacting covidinfo@co.humboldt.ca.us or calling 707-441-5000.

Las mascarillas son no obligatorias dentro de la Iglesia Para obtener la información más reciente sobre COVID-19, visite [cdc.gov](https://www.cdc.gov) o [cdph.ca.gov](https://www.cdph.ca.gov). La información local está disponible en [humboldt.gov](https://www.humboldt.gov) o poniéndose en contacto con covidinfo@co.humboldt.ca.us o llamando al 707-441-5000.

Mass Intentions

Intenciones de Misa

Saturday, October 29

5 PM +Jose Lopez

Sunday, October 30

8 AM

10 AM

12 PM +Zeferino Matias Cruz

Monday, October 31

12 PM

Tuesday, November 1

12 PM

Wednesday, November 2

12 PM

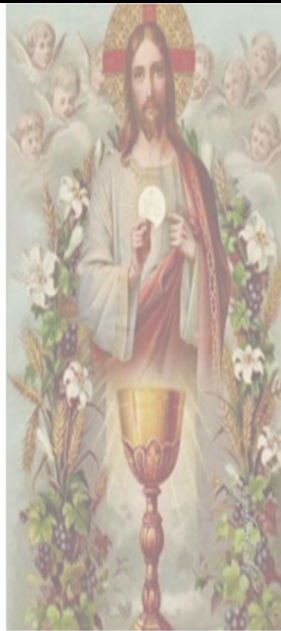
Thursday, November 3

12 PM

7 PM

Friday, November 4

12 PM



Pray for...

Oremos por...

Kady Dunleavy, Joyce and Jesse Woodard, Bill and Frances Henry, Monika (a minor child), Sebren Green. Adelia Maciel, Dan Lytle, Phil Scott, Nancy Tolck, Arlette Cruz

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

Sunday: Thirty-first Sunday in Ordinary Time	Domingo: Trigésimo Primer Domingo del Tiempo Ordinario
Monday: Halloween	Lunes: Halloween
Tuesday: All Saints	Martes: Todos los Santos
Wednesday: The Commemoration of All the Faithful Departed (All Souls' Day)	Miércoles: Todos los Fieles Difuntos
Thursday: St. Martin de Porres	Jueves: San Martín de Porres
Friday: St. Charles Borromeo; First Friday	Viernes: San Carlos Borromeo; Primer viernes
Saturday: Blessed Virgin Mary; First Saturday	Sábado: Santa María Virgen; Primer sábado

READINGS FOR THE WEEK

LECTURAS DE LA SEMANA

Monday: Phil 2:1-4; Ps 31:1bcde-3; Lk 14:12-14	Lunes: Fil 2:1-4; Sal 131 (130):1bcde-3; Lc 14:12-14
Tuesday: Rv 7:2-4, 9-14; Ps 24:1-6; 1 Jn 3:1-3; Mt 5:1-12a	Martes: Ap 7:2-4, 9-14; Sal 24 (23):1-6; 1 Jn 3:1-3; Mt 5:1-12a
Wednesday: Wis 3:1-9; Ps 23:1-6; Rom 5:5-11 or 6:3-9; Jn 6:37-40, or any readings from no. 668 or from Masses for the Dead, nos. 1011-1016	Miércoles: Sab 3:1-9; Sal 23 (22):1-6; Rom 5:5-11 o 6:3-9; Jn 6:37-40, o lecturas de entre la Misas para los difuntos
Thursday: Phil 3:3-8a; Ps 105:2-7; Lk 15:1-10	Jueves: Fil 3:3-8a; Sal 105 (104):2-7; Lc 15:1-10
Friday: Phil 3:17 — 4:1; Ps 122:1-5; Lk 16:1-8	Viernes: Fil 3:17 — 4:1; Sal 122 (121):1-5; Lc 16:1-8
Saturday: Phil 4:10-19; Ps 12:1b-2, 5-6, 8a, 9; Lk 16:9-15	Sábado: Fil 4:10-19; Sal 112 (111):1b-2, 5-6, 8a, 9; Lc 16:9-15
Sunday: 2 Mc 7:1-2, 9-14; Ps 17:1, 5-6, 8, 15; 2 Thes 2:16 — 3:5; Lk 20:27-38 [27, 34-38]	Domingo: 2 Mac 7:1-2, 9-14; Sal 17 (16):1, 5-6, 8, 15; 2 Tes 2:16 — 3:5; Lc 20:27-38 [27, 34-38]

Mass schedule for:

All Saints Day-- 12 PM Bilingual, 7 PM Spanish

All Souls Day--12 PM Bilingual, 7 PM Spanish

FIRST FRIDAY VIGIL/VIGILIA DEL PRIMER VIERNES
12 NOON ADORATION
8:30 PM ROSARIO, MISA, ADORACION, CONFESION.

ARCHDIOCESE FOR THE MILITARY SERVICES (AMS)

On November 5 and 6, during the weekend Masses, there will be a second collection for the AMS. This collection is taken up every three years.

The ministries offered by the AMS benefit those who serve in all six branches of the U. S. Armed Forces, are enrolled in U.S. Military Academies, undergoing treatment at any of the 153 Department of Veterans Affairs Medical Centers, working in civilian jobs for the federal government beyond U.S. borders - and their families.

It is the mission of this Archdiocese that they be able to seek sacramental preparation for baptism, confirmation, first Communion, penance, and marriage; to benefit from consultation with a priest and to receive the sacrament of penance as they defend our rights of freedom, speech and face constant transition and uncertainty.

If in a position to do so, prayerfully consider a donation to help the Archdiocese minister to the 1.8 million faithful throughout the U.S. and around the globe who serve to protect. They are the Catholic military men and women, Veterans, and their families, who are part of this global Archdiocese--*parishioners and families from your own parish.*

LATIN MASS

The Traditional Latin Mass is held each Wednesday at 5 PM. All are invited to attend.

ST JOSEPH PANTRY SHELF

MONDAYS AND WEDNESDAYS--10 AM TO 12 PM

LA DISPENSA DE ALIMENTOS

LUNES Y MIERCOLES--10 AM TO 12 PM

OREMOS TODOS LOS DIAS, LA ORACION PARA ESTOS TIEMPOS

LET US PRAY THE DAILY PRAYER FOR OUR TIME

Dios Padre Todopoderoso: En el Nombre de Tu Hijo Jesús, por Su Sagrada Pasión, por Su Presencia Real y Misericordiosa en la Santa Eucaristía, por el Corazón Doloroso e Inmaculado de María, envía tu Santo Espíritu para que, por Su Santa y Poderosa Unción, nos otorgue la Salud del Alma y del Cuerpo, protegiéndonos de toda amenaza actual o futura. Permítenos caminar bajo el Manto de María, nuestra Madre Amorosa, tu Hija Dilecta y Llena de Gracia, junto a San José, a todos los Santos cuyos méritos has reconocido, y protegidos por San Miguel Arcángel y sus milicias celestiales. ¿Quién como Dios? ¡Nadie como Dios! Amén.

Father, Almighty God: In the name of Your Son, Jesus, by His Sacred Passion, by His Real and Merciful Presence in the Holy Eucharist and by the Sorrowful and Immaculate Heart of Mary, send us Your Holy Spirit. Through His Holy and Powerful Uncion, may He consent to give us health of body and soul. May He protect us from all present and future menaces. Permit us to walk beneath the veil of Your beloved daughter, Mary full of Grace, together with St. Joseph and all the Saints whose merit You have recognized. May we also be Protected by St. Michael, the Archangel and His Celestial Army. Who is like God? Amen.

PRAYER OF THE WEEK

Thirty-first Sunday in Ordinary Time
Almighty and merciful God,
by whose gift your faithful offer you right and praiseworthy service,
grant, we pray, that we may hasten without stumbling to receive the things you have promised. Through our Lord Jesus Christ, your Son, who lives and reigns with you in the unity of the Holy Spirit, God, for ever and ever.

REFLECTIONS ON READINGS

**October 30, 2022
Thirty-first Sunday in Ordinary Time**

Zacchaeus was a tax collector and a wealthy man; it is likely he had amassed his wealth by charging more taxes than were due. While materially wealthy, he was derided by his fellow Jews, known as a sinner, isolated from the company of his people. He had become curious about Jesus. So much so that he climbed a tree to see Jesus as he passed by. And from that vantage point, he saw his weaknesses and failings clearly. When Jesus called, he responded, a changed man. Are we ready to go up in a tree of prayer and reflection, peer into our hearts and lives, and grow in readiness to change?



REFLEXIONES SOBRE LAS LECTURAS

**30 de octubre de 2022
Trigésimo Primer Domingo del Tiempo Ordinario**

Zaqueo era un recaudador de impuestos y un hombre rico; es probable que hubiera amasado su riqueza cobrando más impuestos de los debidos. Aunque era materialmente rico, sus compañeros judíos se burlaban de él, lo consideraban un pecador y lo aislaban de la compañía de su pueblo. Sin embargo, sintió curiosidad por Jesús. Tanto es así que se subió a un árbol para ver a Jesús cuando pasaba por allí. Y desde ese punto de vista, vio claramente sus debilidades y defectos. Cuando Jesús le llamó, respondió, un hombre cambiado. ¿Estamos dispuestos a subirnos a un árbol para orar y reflexionar, asomarnos a nuestro corazón y a nuestra vida, y crecer en la disposición al cambio?

COME DOWN QUICKLY

“Come down quickly, for today I must stay at your house.” Jesus’ call to Zacchaeus was likely as surprising to Zacchaeus as it was to those who watched this encounter. The Gospel story is not only about Zacchaeus’ change of heart. It is also about Jesus’ eagerness to bring Zacchaeus into the fold, to show him mercy and forgiveness, to “seek and to save what was lost.” Jesus calls us out of our sinfulness, too. He is ready to forgive and to stay with us, to be near to us as we embrace new life as his disciples. Zacchaeus claimed his sinfulness and named what he would do to repair his relationship with God and others. This is what we do in the sacrament of Reconciliation—we name our sins, make a promise to do penance, repair our relationship with God and others, and receive forgiveness, restored in our relationship with Christ. Reflect on Zacchaeus’ example: what failings and sinfulness to you need to claim? Are you ready to hear Jesus’ call to you? Come down quickly. Receive the mercy of the Lord and know that salvation can be yours.

BAJA RÁPIDO

“Baja pronto, porque hoy debo quedarme en tu casa”. Es probable que la llamada de Jesús a Zaqueo haya sido tan sorprendente para éste como para los que presenciaron este encuentro. El relato del Evangelio no sólo trata del cambio de corazón de Zaqueo. También trata del afán de Jesús por llevar a Zaqueo al redil, por mostrarle misericordia y perdón, por “buscar y salvar lo que estaba perdido”. Jesús también nos llama a salir de nuestra pecaminosidad. Está dispuesto a perdonar y a quedarse con nosotros, a estar cerca de nosotros mientras abrazamos una nueva vida como discípulos suyos. Zaqueo reclamó su pecaminosidad y nombró lo que haría para reparar su relación con Dios y con los demás. Esto es lo que hacemos en el sacramento de la Reconciliación: nombramos nuestros pecados, hacemos una promesa de hacer penitencia, reparamos nuestra relación con Dios y con los demás, y recibimos el perdón, restaurados en nuestra relación con Cristo. Reflexiona sobre el ejemplo de Zaqueo: ¿qué faltas y pecados tienes que reclamar? ¿Estás dispuesto a escuchar la llamada de Jesús? Baja pronto. Recibe la misericordia del Señor y sabe que la salvación puede ser tuya.

Today’s Readings: Wis 11:22 — 12:2; Ps 145:1–2, 8–9, 10–11, 13, 14; 2 Thes 1:11 — 2:2; Lk 19:1–10

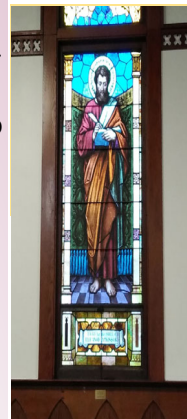
Lecturas de hoy: Sab 11:22 — 12:2; Sal 145 (144):1–2, 8–9, 10–11, 13, 14; 2 Tes 1:11 — 2:2; Lc 19:1–10

Copyright © 2022, J. S. Paluch Company, Inc., 3708 River Road, Suite 400, Franklin Park, IL 60131-2158, 1 800 621-5197. With Ecclesiastical Approbation.

ORACIÓN DE LA SEMANA

Trigésimo Primer Domingo del Tiempo Ordinario

Dios omnipotente y misericordioso, a cuya gracia se debe el que tus fieles puedan servirte digna y laudablemente, concédenos caminar sin tropiezos hacia los bienes que nos tienes prometidos. Por nuestro Señor Jesucristo, tu Hijo, que vive y reina contigo en la unidad del Espíritu Santo y es Dios por los siglos de los siglos.



Month of October
+ Let us pray for Eleanor Atkinson
Eternal rest grant unto them, O Lord; and let perpetual light shine upon them. May they rest in peace. Amen.

Mes de Octubre
+Oremos por Eleanor Atkinson
El descanso eterno concédeles, oh Señor; y que la luz perpetua brille sobre ellos. Que descansen en paz. Amén.

FINANCIAL INFORMATION

October 16--\$1775

October 23--pending

AMA 2022--as of September 30--\$17,599#

Protecting **Seniors**
Nationwide



Medical Alert System



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

HORIZON
Business Products
425 N. Fortuna Blvd.
(707) 725-6542
horizonbusinessproducts.com
horizonbusinessproducts.biz

**Goble's
Fortuna Mortuary**

560 12th Street

725-2294

Our Family Serving
Your Families

License # FD-697



**Humboldt Moving
& Storage Co.**
Local/Long Distance
Packing/Storage
FREE ESTIMATES

1433 Broadway • 443-7369

FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

*The Most Complete
Online National
Directory of
Catholic Parishes*

KNIGHTS OF COLUMBUS
"Experience of a Lifetime"
For Membership Information
725-9608

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship
of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email
eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

See
Your Ad
in **COLOR**

Call J.S. Paluch Today!
1.800.231.0805

ONE PARISH

Grow in your faith,
find a Mass, and
connect with your
Catholic Community
with OneParish!

Download Our Free App or Visit
<https://www.oneparish.com>

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at **HOME** and **AWAY!**

✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.95** a month
✓ Police ✓ Fire
✓ Friends/Family **FREE Shipping**
FREE Activation
NO Long Term Contracts

CALL NOW! **800.809.3352** **GPS Tracking w/Fall Detection**
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA

MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

catholicmatch[®]
California

CatholicMatch.com/myCA